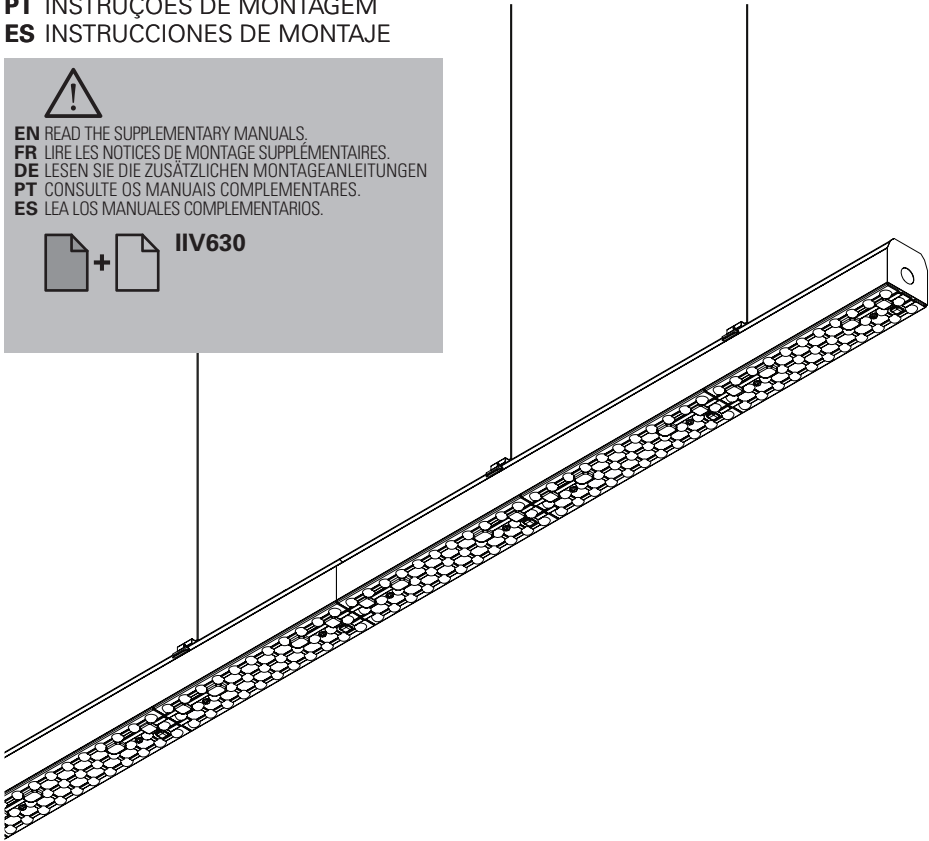


PAS Line**EN** INSTALLATION INSTRUCTIONS**FR** NOTICE DE MONTAGE**DE** MONTAGEANLEITUNG**PT** INSTRUÇÕES DE MONTAGEM**ES** INSTRUCCIONES DE MONTAJE**IIV893**

EN READ THE SUPPLEMENTARY MANUALS.
FR LIRE LES NOTICES DE MONTAGE SUPPLÉMENTAIRES.
DE LESEN SIE DIE ZUSÄTZLICHEN MONTAGEANLEITUNGEN
PT CONSULTE OS MANUAIS COMPLEMENTARES.
ES LEA LOS MANUALES COMPLEMENTARIOS.

**IIV630**

Order code / Code com. / Bestell-Nr. / Código / Código: 90774... | 90775... | 90776... | 90777...



IP 20

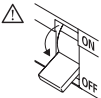
650°C

230V/50Hz

**EN** Carefully read the installation instructions provided before installing the device. Safety and Maintenance: Scan here.**FR** Lire attentivement les notices de montage avant l'installation de l'appareil. Sécurité et Entretien: Sancez ici.**DE** Bitte lesen die mitgelieferte Montageanleitungen vor de Montage des Geräts. Sicherheit und Wartung: Hier scannen.**PT** Leia atentamente as instruções de montagem fornecidas antes de instalar o aparelho. Segurança e Manutenção: Scan aqui.**ES** Lea atentamente las instrucciones de montaje proporcionadas antes de instalar el aparato. Seguridad y Mantenimiento: Escanea aqui.

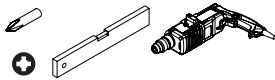
PAS Line

 (mm)
1435x63x73
2870x63x73



TOOLS | OUTILS | WERKZEUG | FERRAMENTAS | HERRAMIENTAS

Phillips screwdriver
Level ruler

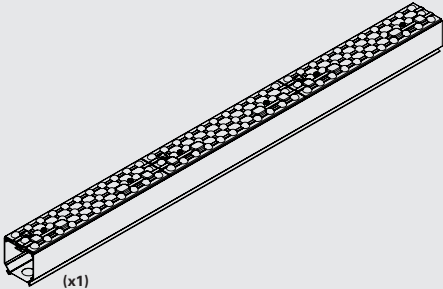


EN USE GLOVES.
FR UTILISEZ DES GANTS.
DE HANDSCHUHE BENUTZEN.
PT UTILIZE LUVAS.
ES USE GUANTES.



PAS Line

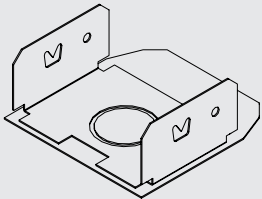
90774... | 90775... | 90776... | 90777...



(x1)

START KIT KIT DÉBUT DE LIGNE START KIT START KIT START KIT

9215...



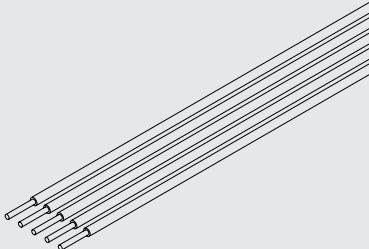
(x2)

THROUGH-WIRING
CÂBLAGE TRAVERSANT
DURCHGANGSVERDRAHTUNG
CABLAGEM LINHA CONTÍNUA
CABLEADO PARA LÍNEA CONTINUA



IIV630

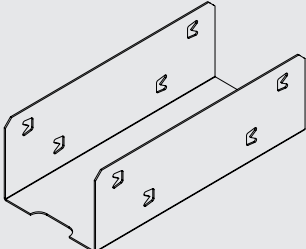
9456... | 9457... | 9460... | 9486... | 9488...



(x1)

BODY CONNECTOR KIT
KIT UNION
VERBINDUNGS KIT
KIT DE UNIÃO
KIT DE UNIÓN

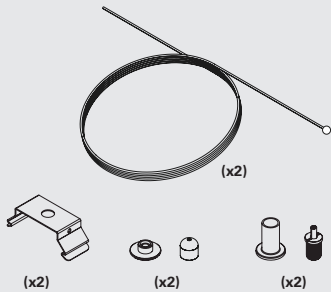
930800



(x1)

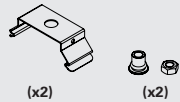
FIXING CLAMPS + HEIGHT-ADJUSTABLE CABLES
PINCE DE FIXATION + FILIN DE SUSPENSION
BEFESTIGUNGSHALTER + EINSTELLBARES STAHLSEIL
SUPORTE DE FIXAÇÃO + CABO DE AÇO AJUSTÁVEL
SOPORTE DE FIJACIÓN + CABLE SUSPENSIÓN

910103



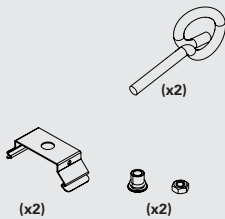
FIXING CLAMPS FOR THREADED ROD
PINCE DE FIXATION POUR TIGE FILETÉE
BEFESTIGUNG FÜR GEWINDESTANGE
SUPORTE DE FIXAÇÃO PARA VARÃO ROSCADO
SOPORTE DE FIJACIÓN PARA VARILLA ROSCADA

910102



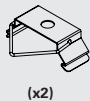
FIXING CLAMPS + PIGTAIL HOOKS
PINCE DE FIXATION + TIRE BOUCHON
BEFESTIGUNGSHALTER + HAKEN "PIGTAIL"
SUPORTE DE FIXAÇÃO + GANCHO "PIGTAIL"
SOPORTE DE FIJACIÓN + CABLE SUSPENSIÓN

910101



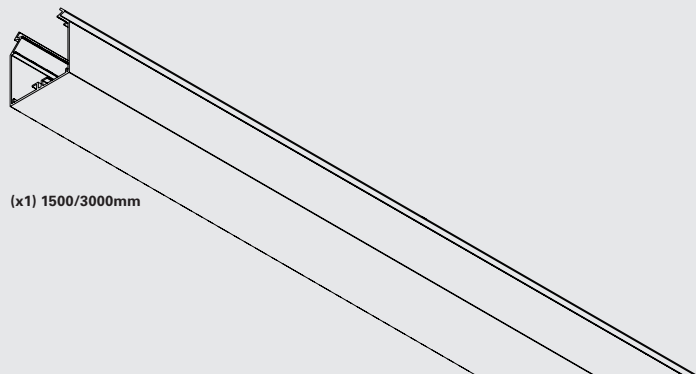
FIXING CLAMPS + HOOK FOR WIRE SUSPENSIONS
PINCE DE FIXATION + CROCHET POUR SUSPENSION
BEFESTIGUNGSHALTER + HÄNGEBEFESTIGUNGSHAKEN
SUPORTE DE FIXAÇÃO + GANCHO
SOPORTE DE FIJACIÓN + GANCHO

910100

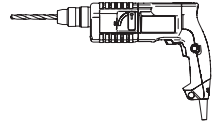


BLANK PARTS
MODULE VIDE
BLINDMODUL
MÓDULOS CEGOS
MÓDULOS CIEGOS

992600... | 992601...



(x1) 1500/3000mm



LINE (TOP VIEW)

PAS				
L	A	B	C	D
1435	55	31	25	--
2870				1490



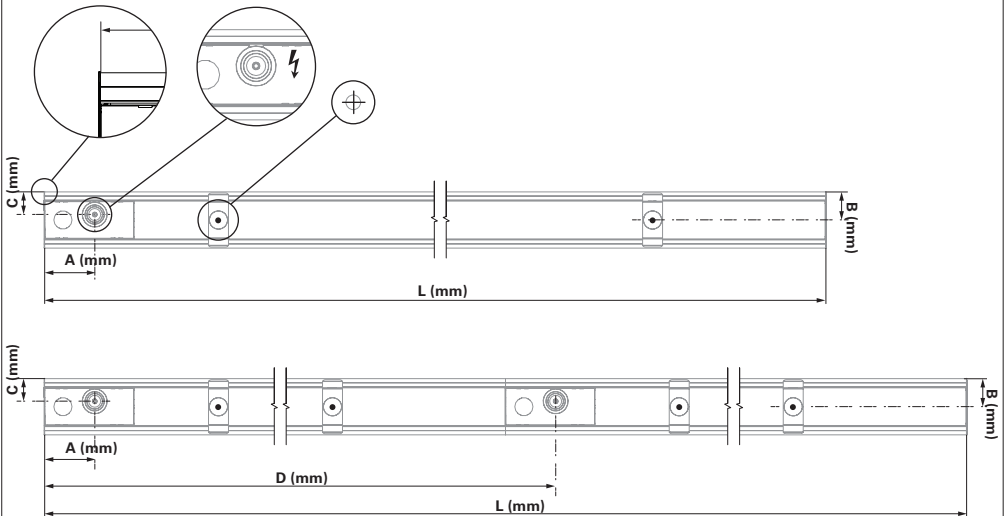
EN Dimensions do not include start kit. To complete the line add 1 mm to the length.

FR Dimensions sans kit début de ligne. Veuillez ajouter 1 mm à la longueur pour compléter la ligne.

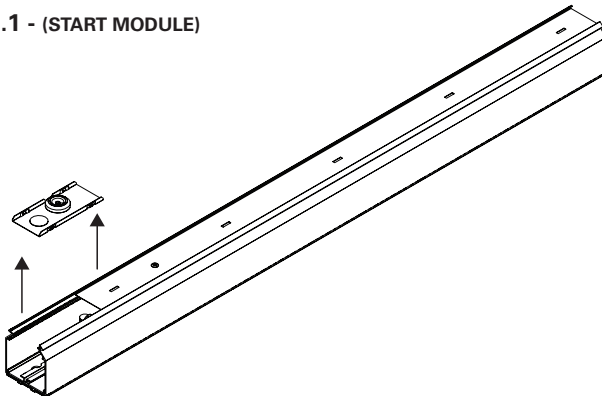
DE Abmessungen ohne Startkit. Fügen Sie der Länge 1 mm hinzu, um die Linie zu vervollständigen.

PT As dimensões não incluem start kit. Adicione 1 mm ao comprimento para completar a linha.

ES Las dimensiones no incluyen el star kit. Incremente 1 mm a la longitud para completar la línea.



1.1 - (START MODULE)

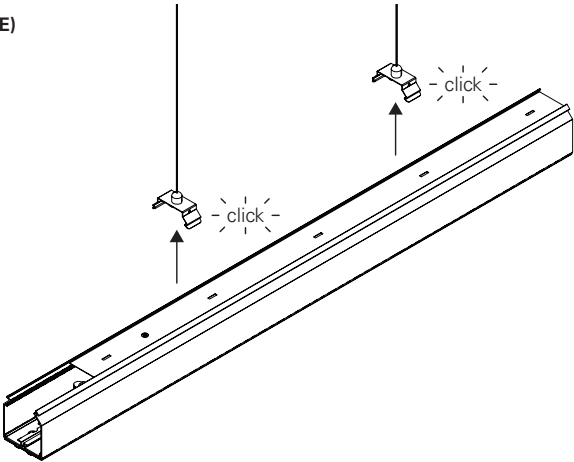


FOR SUSPENSION READ:
POUR SUSPENSION LIRE :
FÜR SEILABHÄNGUNG, BITTE LESEN SIE:
PARA SUSPENSÃO LER:
PARA SUSPENSIÓN LEER:

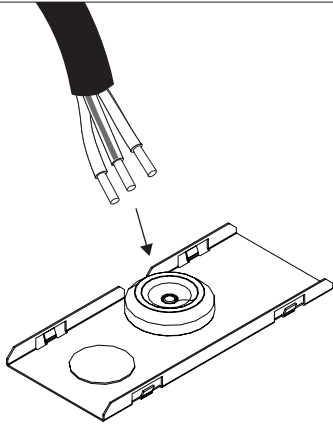


PAGs. 14-18

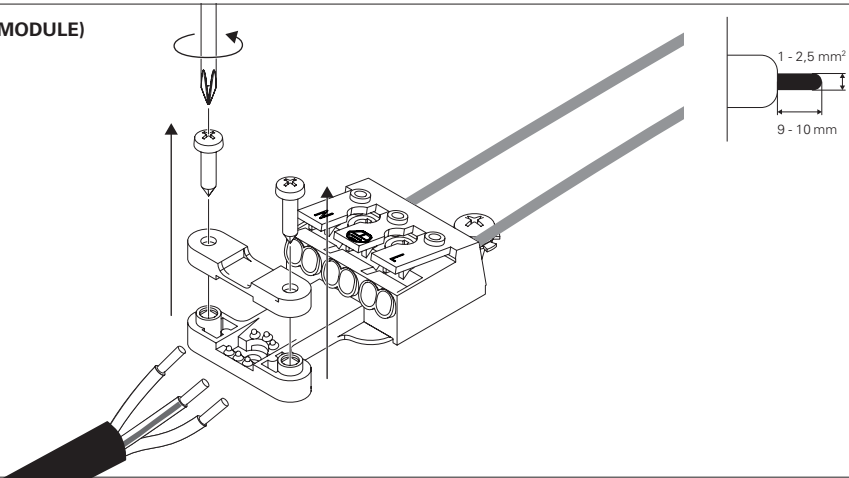
1.2 - (START MODULE)



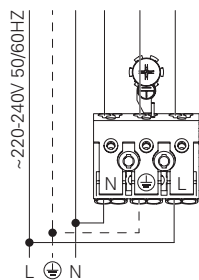
1.3 - (START MODULE)



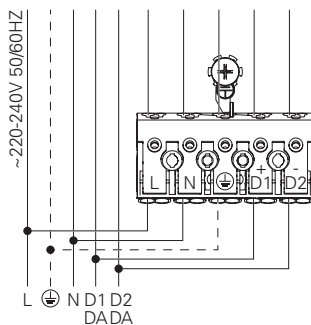
1.4 - (START MODULE)



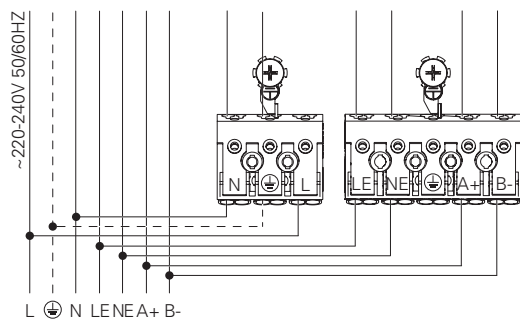
1.5 - HF (START MODULE)



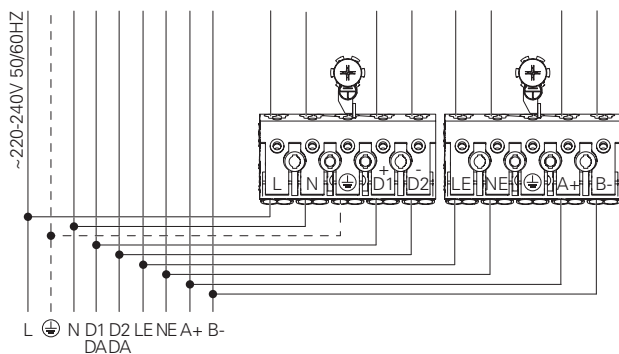
DALI (START MODULE)



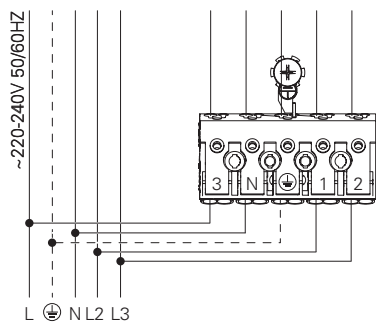
1.5 - HF + K3 + TEL. (START MODULE)



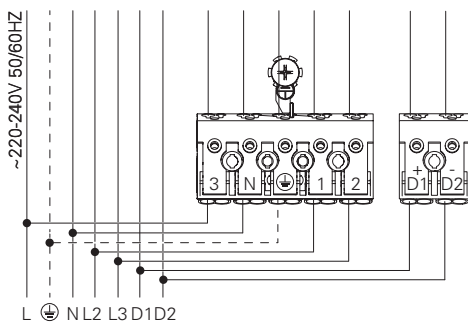
1.5 - DALI + K3 + TEL. (START MODULE)



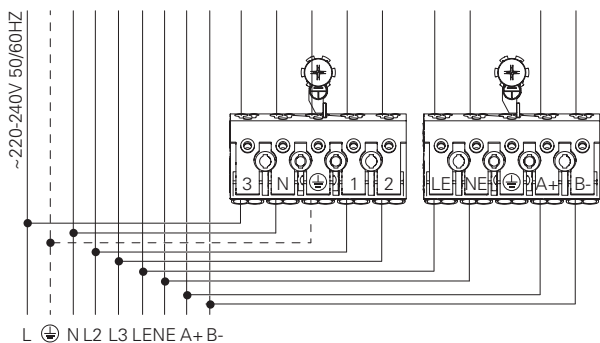
1.5 - HFTRIFÁSICO (START MODULE)



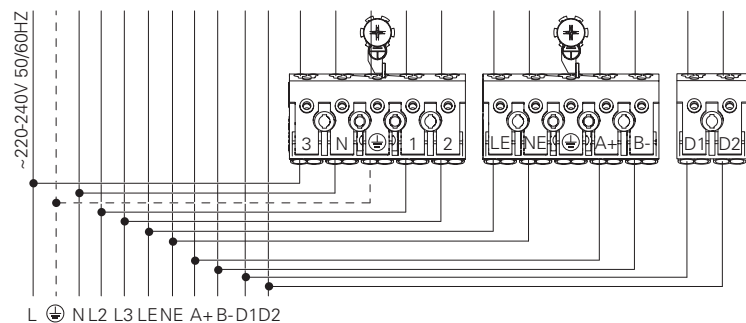
DALITRIFÁSICO (START MODULE)



1.5 - HFTRIFÁSICO + K3 + TEL. (START MODULE)



1.5 - DALITRIFÁSICO + K3 + TEL. (START MODULE)



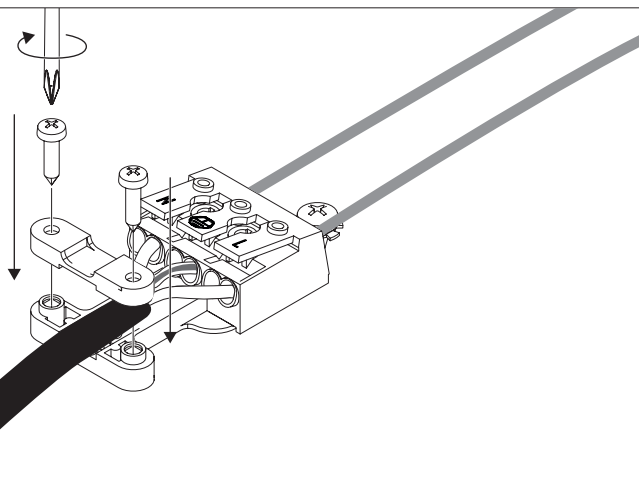
1.6 - (START MODULE)



THROUGH-WIRING READ:
CÁBLAGE TRAVERSANT LIRE:
DURCHGANGSVERDRÄHTUNG SIE:
CABLAGEM LINHA CONTINUA LER:
CABLEADO PARA LINEA CONTINUA LEER:

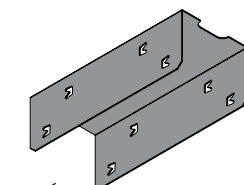
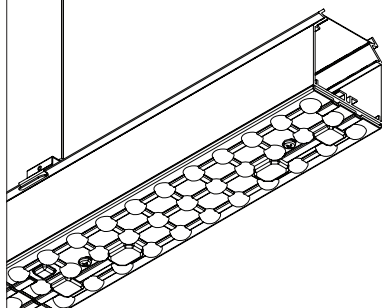


IIV630

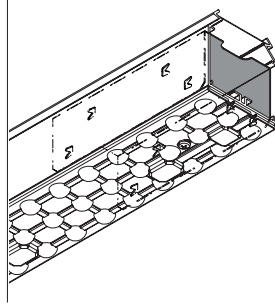


1.7 - (START MODULE)

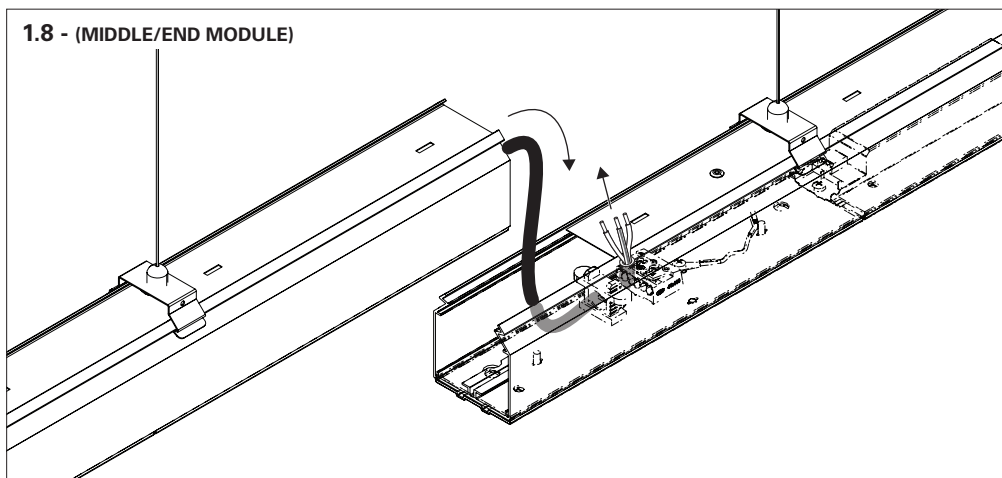
1.



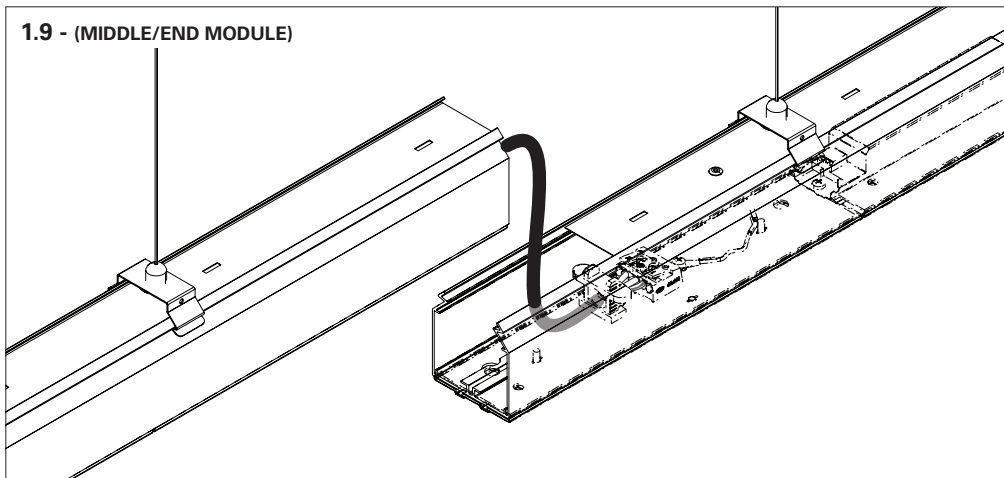
2.



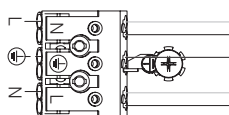
1.8 - (MIDDLE/END MODULE)



1.9 - (MIDDLE/END MODULE)



1.10 - HF (MIDDLE/END MODULE)



BLUE - N (NEUTRAL)
GREEN AND YELLOW - ⊕ (EARTH)
BROWN - L (LIVE)

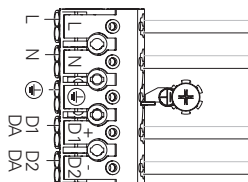
BLEU - N (NEUTRE)
VERT ET JAUNE - ⊕ (TERRE)
MARRON - L (PHASE)

BLAU - N (NEUTRAL)
GRÜN UND GELB - ⊕ (ERDE)
BRAUN - L (PHASE)

AZUL - N (NEUTRO)
VERDE E AMARELO - ⊕ (TERRA)
CASTANHO - L (FASE)

AZUL - N (NEUTRAL)
VERDE Y AMARILLO - ⊕ (TIERRA)
MARRÓN - L (FASE)

1.10 - DALI (MIDDLE/END MODULE)



BLUE - N (NEUTRAL)
GREEN AND YELLOW - ⊕ (EARTH)
BROWN - L (LIVE)
GREY - D1
BLACK - D2

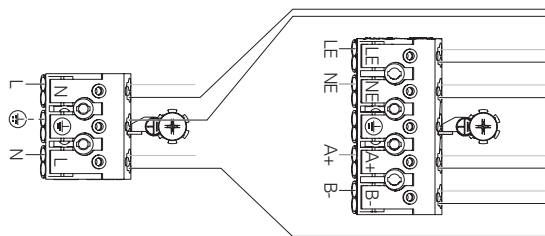
BLEU - N (NEUTRE)
VERT ET JAUNE - ⊕ (TERRE)
MARRON - L (PHASE)
GRIS - D1
NEGRO - D2

BLAU - N (NEUTRAL)
GRÜN UND GELB - ⊕ (ERDE)
BRAUN - L (PHASE)
GRAU - D1
SCHWARZ - D2

AZUL - N (NEUTRO)
VERDE E AMARELO - ⊕ (TERRA)
CASTANHO - L (FASE)
CINZENTO - D1
PRETO - D2

AZUL - N (NEUTRAL)
VERDE Y AMARILLO - ⊕ (TIERRA)
MARRÓN - L (FASE)
GRIS - D1
NOIR - D2

1.10 - HF + K3 + TEL. (MIDDLE/END MODULE)



BLUE - N (NEUTRAL)
GREEN AND YELLOW - (⊕) (EARTH)
BROWN - L (LIVE)
GREY - LE (EMERGENCY LIVE)
BLACK - NE (EMERGENCY NEUTRAL)
RED STRIPED WIRE - A+
BLACK STRIPED WIRE - B-

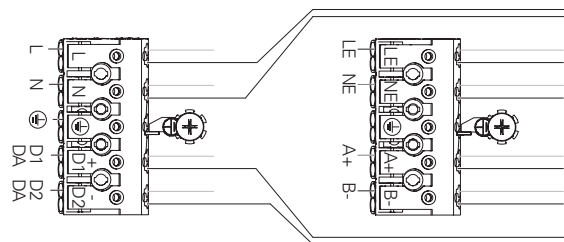
BLEU - N (NEUTRE)
VERT ET JAUNE - (⊕) (TERRE)
MARRON - L (PHASE)
GRIS - LE (UNI. SECOURS PHASE)
NOIR - NE (UNI. SECOURS NEUTRE)
FIL ROUGE RAYÉ - A+
FIL NOIR RAYÉ - B-

BLAU - N (NEUTRAL)
GRÜN UND GELB - (⊕) (ERDE)
BRAUN - L (PHASE)
GRAU - LE (NOTLICHT PHASE)
SCHWARZ - NE (NOTLICHT NEUTRAL)
ROT GESTREIFTES KABEL - A+
SCHWARZ GESTREIFTES KABEL - B-

AZUL - N (NEUTRO)
VERDE E AMARELO - (⊕) (TERRA)
CASTANHO - L (FASE)
CINZA - LE (EMERGÊNCIA FASE)
PRETO - NE (EMERGÊNCIA NEUTRO)
FIO LISTADO VERMELHO - A+
FIO LISTADO PRETO - B-

AZUL - N (NEUTRAL)
VERDE Y AMARILLO - (⊕) (TIERRA)
MARRÓN - L (FASE)
GRIS - LE (EMERGENCIA FASE)
NEGRO - NE (EMERGENCIA NEUTRAL)
HILO NEGRO CON RAYA ROJA - A+
HILO NEGRO - B-

1.10 - DALI + K3 + TEL. (MIDDLE/END MODULE)



BLUE - N (NEUTRAL)
GREEN AND YELLOW - (⊕) (EARTH)
BROWN - L (LIVE)
PURPLE - D1
ORANGE - D2
GREY - LE (EMERGENCY LIVE)
BLACK - NE (EMERGENCY NEUTRAL)
RED STRIPED WIRE - A+
BLACK STRIPED WIRE - B-

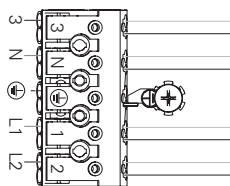
BLEU - N (NEUTRE)
VERT ET JAUNE - (⊕) (TERRE)
MARRON - L (PHASE)
VIOLET - D1
ORANGE - D2
GRIS - LE (UNI. SECOURS PHASE)
NOIR - NE (UNI. SECOURS NEUTRE)
FIL ROUGE RAYÉ - A+
FIL NOIR RAYÉ - B-

BLAU - N (NEUTRAL)
GRÜN UND GELB - (⊕) (ERDE)
BRAUN - L (PHASE)
LILA - D1
ORANGE - D2
GRAU - LE (NOTLICHT PHASE)
SCHWARZ - NE (NOTLICHT NEUTRAL)
ROT GESTREIFTES KABEL - A+
SCHWARZ GESTREIFTES KABEL - B-

AZUL - N (NEUTRO)
VERDE E AMARELO - (⊕) (TERRA)
CASTANHO - L (FASE)
VIOLETA - D1
LARANJA - D2
CINZA - LE (EMERGÊNCIA FASE)
PRETO - NE (EMERGÊNCIA NEUTRO)
FIO LISTADO VERMELHO - A+
FIO LISTADO PRETO - B-

AZUL - N (NEUTRAL)
VERDE Y AMARILLO - (⊕) (TIERRA)
MARRÓN - L (FASE)
PÚRPURA - D1
NARANJA - D2
GRIS - LE (EMERGENCIA FASE)
NEGRO - NE (EMERGENCIA NEUTRAL)
HILO NEGRO CON RAYA ROJA - A+
HILO NEGRO - B-

1.10 - HF TRIFÁSICO (MIDDLE/END MODULE)



BLUE - N (NEUTRAL)
GREEN AND YELLOW - (EARTH)
BROWN - L (LIVE)
GREY - L1
BLACK - L2

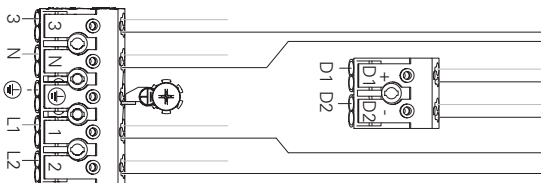
BLEU - N (NEUTRE)
VERT ET JAUNE - (TERRE)
MARRON - L (PHASE)
GRIS - L1
NEGRO - L2

BLAU - N (NEUTRAL)
GRÜN UND GELB - (ERDE)
BRAUN - L (PHASE)
GRAU - L1
SCHWARZ - L2

AZUL - N (NEUTRO)
VERDE E AMARELO - (TERRA)
CASTANHO - L (FASE)
CINZENTO - L1
PRETO - L2

AZUL - N (NEUTRAL)
VERDE Y AMARILLO - (TIERRA)
MARRÓN - L (FASE)
GRIS - L1
NOIR - L2

1.10 - DALI TRIFÁSICO (MIDDLE/END MODULE)



BLUE - N (NEUTRAL)
GREEN AND YELLOW - (EARTH)
BROWN - L (LIVE)
GREY - L1
BLACK - L2
PURPLE - D1
ORANGE - D2

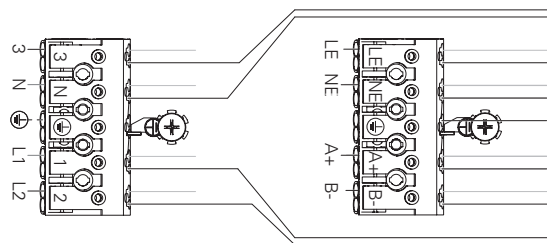
BLEU - N (NEUTRE)
VERT ET JAUNE - (TERRE)
MARRON - L (PHASE)
GRIS - L1
NEGRO - L2
VIOLET - D1
ORANGE - D2

BLAU - N (NEUTRAL)
GRÜN UND GELB - (ERDE)
BRAUN - L (PHASE)
GRAU - L1
SCHWARZ - L2
LILA - D1
ORANGE - D2

AZUL - N (NEUTRO)
VERDE E AMARELO - (TERRA)
CASTANHO - L (FASE)
CINZENTO - L1
PRETO - L2
VIOLETA - D1
LARANJA - D2

AZUL - N (NEUTRAL)
VERDE Y AMARILLO - (TIERRA)
MARRÓN - L (FASE)
GRIS - L1
NOIR - L2
PÚRPURA - D1
NARANJA - D2

1.10 - HF TRIFÁSICO + K3 + TEL. (MIDDLE/END MODULE)

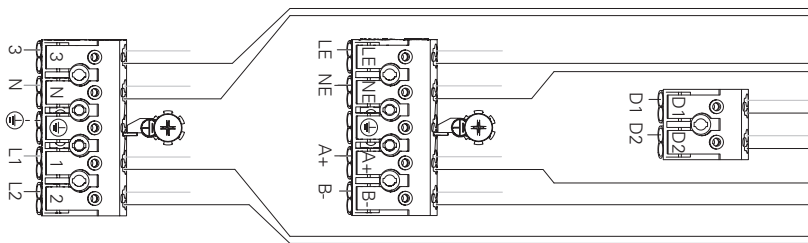


BLUE - N (NEUTRAL)
 GREEN AND YELLOW - (EARTH)
 BROWN - L (LIVE)
 GREY - L1
 BLACK - L2
 GREY - LE (EMERGENCY LIVE)
 BLACK - NE (EMERGENCY NEUTRAL)
 RED STRIPED WIRE - A+
 BLACK STRIPED WIRE - B-
 BLEU - N (NEUTRE)
 VERT ET JAUNE - (TERRE)
 MARRON - L (PHASE)
 GRIS - L1
 NEGRO - L2
 GRIS - LE (UNI. SECOURS PHASE)
 NOIR - NE (UNI. SECOURS NEUTRE)
 FIL ROUGE RAYÉ - A+
 FIL NOIRE RAYÉ - B-

BLAU - N (NEUTRAL)
 GRÜN UND GELB - (ERDE)
 BRAUN - L (PHASE)
 GRAU - L1
 SCHWARZ - L2
 GRAU - LE (NOTLICHT PHASE)
 SCHWARZ - NE (NOTLICHT NEUTRAL)
 ROT GESTREIFTES KABEL - A+
 SCHWARZ GESTREIFTES KABEL - B-
 AZUL - N (NEUTRO)
 VERDE E AMARELO - (TERRA)
 CASTANHO - L (FASE)
 CINZENTO - L1
 PRETO - L2
 CINZA - LE (EMERGÊNCIA FASE)
 PRETO - NE (EMERGÊNCIA NEUTRO)
 FIO LISTADO VERMELHO - A+
 FIO LISTADO PRETO - B-

AZUL - N (NEUTRAL)
 VERDE Y AMARILLO - (TIERRA)
 MARRÓN - L (FASE)
 GRIS - L1
 NOIR - L2
 GRIS - LE (EMERGENCIA FASE)
 NEGRO - NE (EMERGENCIA NEUTRAL)
 HILO NEGRO CON RAYA ROJA - A+
 HILO NEGRO - B-

1.10 - DALI TRIFÁSICO + K3 + TEL. (MIDDLE/END MODULE)

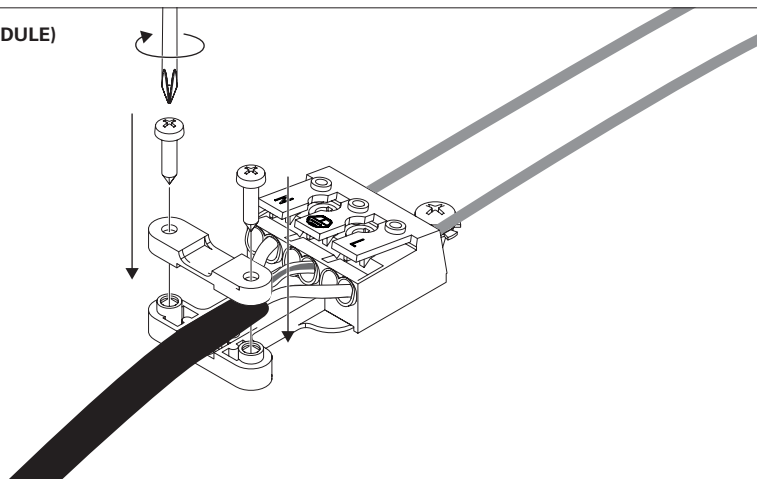


BLUE - N (NEUTRAL)
 GREEN AND YELLOW - (EARTH)
 BROWN - L (LIVE)
 GREY - L1
 BLACK - L2
 GREY - LE (EMERGENCY LIVE)
 BLACK - NE (EMERGENCY NEUTRAL)
 RED STRIPED WIRE - A+
 BLACK STRIPED WIRE - B-
 PURPLE - D1
 ORANGE - D2
 BLEU - N (NEUTRE)
 VERT ET JAUNE - (TERRE)
 MARRON - L (PHASE)
 GRIS - L1
 NEGRO - L2
 GRIS - LE (UNI. SECOURS PHASE)
 NOIR - NE (UNI. SECOURS NEUTRE)
 FIL ROUGE RAYÉ - A+
 FIL NOIRE RAYÉ - B-
 VIOLET - D1
 ORANGE - D2

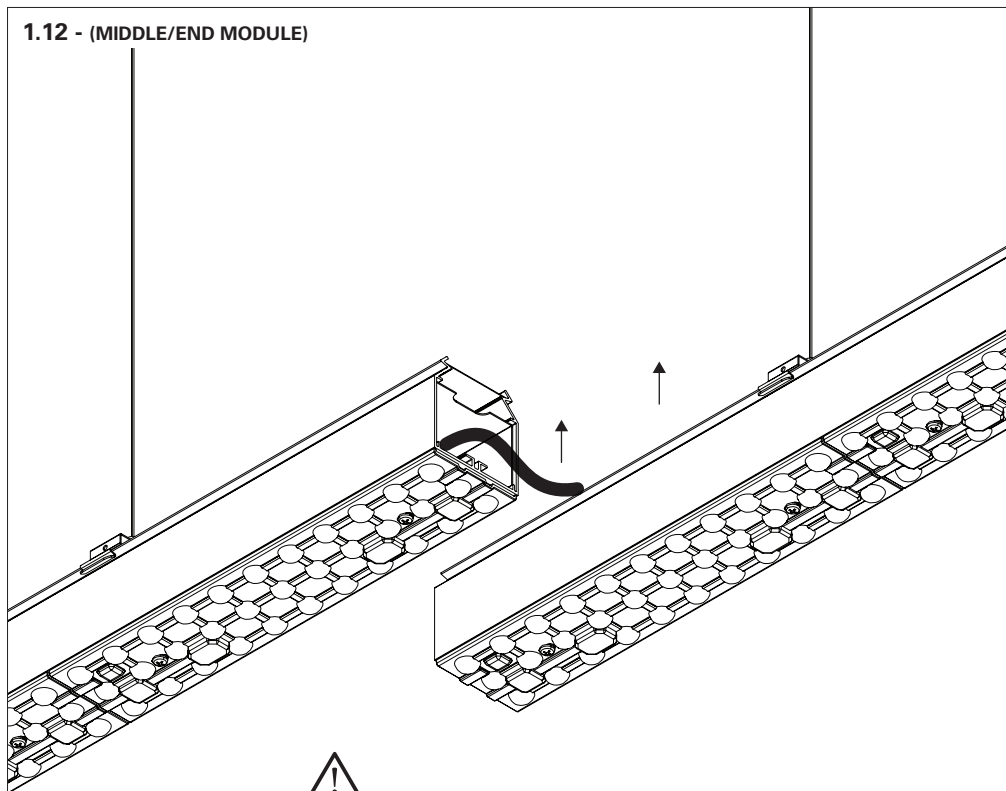
BLAU - N (NEUTRAL)
 GRÜN UND GELB - (ERDE)
 BRAUN - L (PHASE)
 GRAU - L1
 SCHWARZ - L2
 GRAU - LE (NOTLICHT PHASE)
 SCHWARZ - NE (NOTLICHT NEUTRAL)
 ROT GESTREIFTES KABEL - A+
 SCHWARZ GESTREIFTES KABEL - B-
 LILA - D1
 ORANGE - D2
 AZUL - N (NEUTRO)
 VERDE E AMARELO - (TERRA)
 CASTANHO - L (FASE)
 CINZENTO - L1
 PRETO - L2
 CINZA - LE (EMERGÊNCIA FASE)
 PRETO - NE (EMERGÊNCIA NEUTRO)
 FIO LISTADO VERMELHO - A+
 FIO LISTADO PRETO - B-
 VIOLETA - D1
 LARANJA - D2

AZUL - N (NEUTRAL)
 VERDE Y AMARILLO - (TIERRA)
 MARRÓN - L (FASE)
 GRIS - L1
 NOIR - L2
 GRIS - LE (EMERGENCIA FASE)
 NEGRO - NE (EMERGENCIA NEUTRAL)
 HILO NEGRO CON RAYA ROJA - A+
 HILO NEGRO - B-
 PÚRPURA - D1
 NARANJA - D2

1.11 - (MIDDLE/END MODULE)



1.12 - (MIDDLE/END MODULE)



EN In the end module, the wiring must be protected or removed.

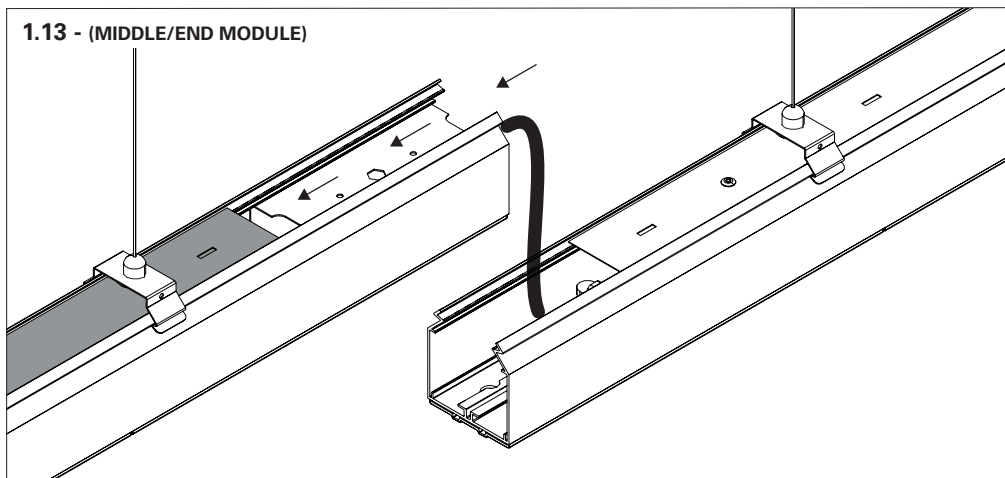
FR Dans le module final, le câblage doit être protégé ou retiré.

DE Im Endmodul muss die Verkabelung geschützt oder entfernt werden.

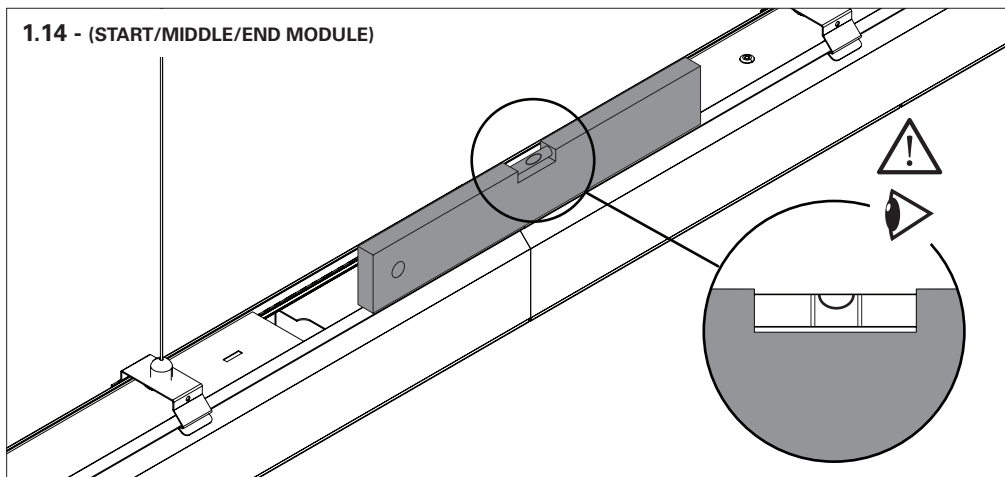
PT No módulo final, a fiação deve ser protegida ou removida.

ES En el módulo final, el cableado debe estar protegido o eliminado.

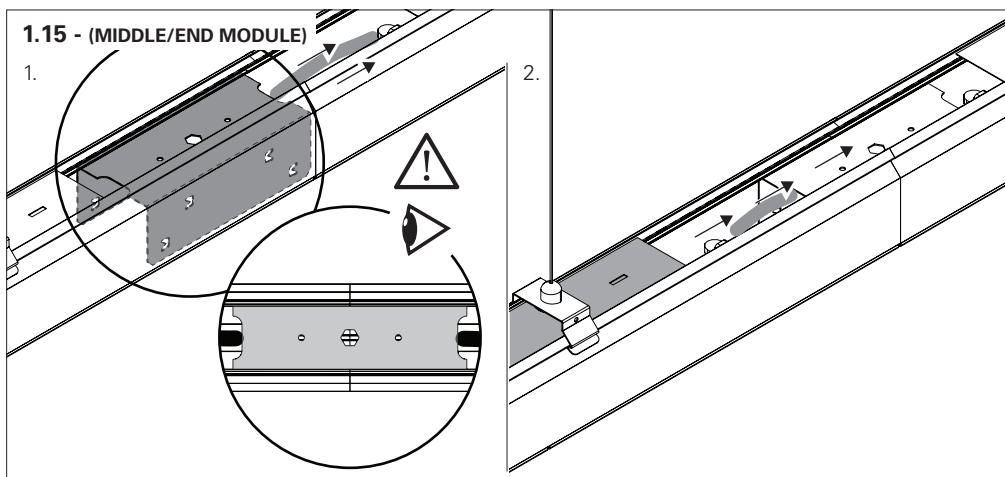
1.13 - (MIDDLE/END MODULE)



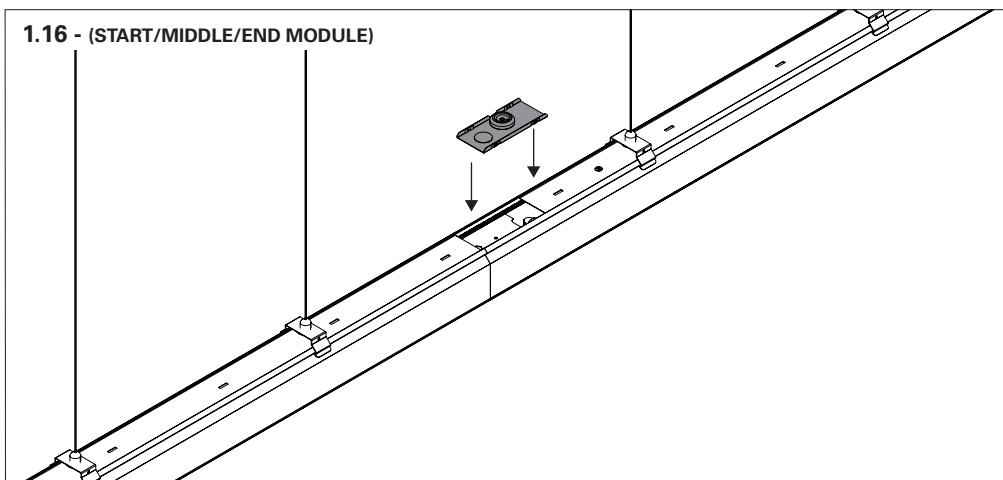
1.14 - (START/MIDDLE/END MODULE)



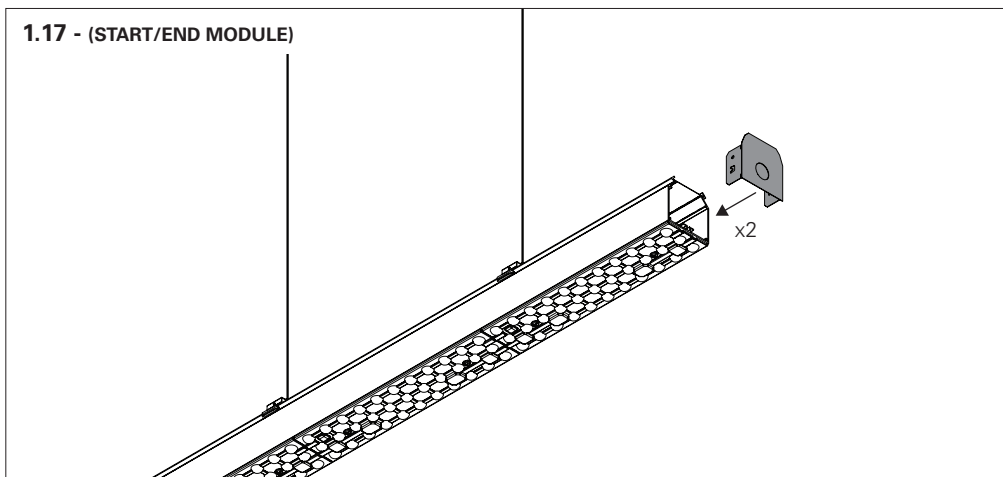
1.15 - (MIDDLE/END MODULE)



1.16 - (START/MIDDLE/END MODULE)



1.17 - (START/END MODULE)



2

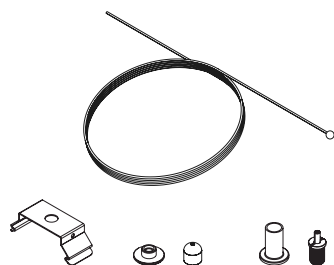
EN FIXING CLAMPS + HEIGHT-ADJUSTABLE CABLES

FR PINCE DE FIXATION + FILIN DE SUSPENSION

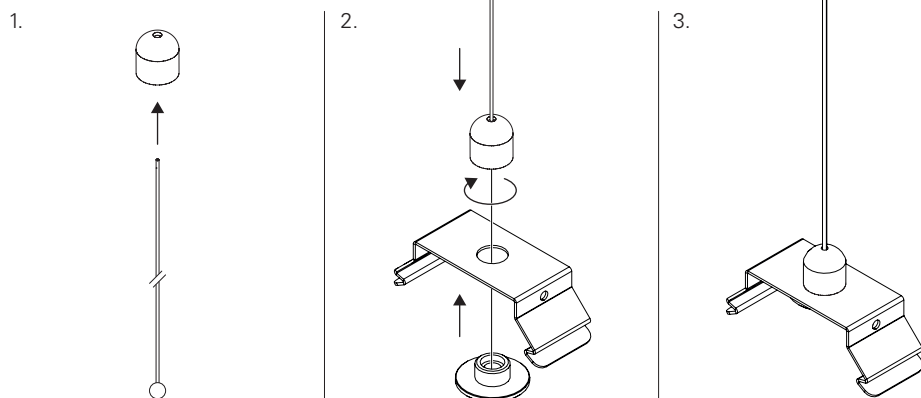
DE BEFESTIGUNGSHALTER + EINSTELLBARES STAHLSEIL

PT SUPORTE DE FIXAÇÃO + CABO DE AÇO AJUSTÁVEL

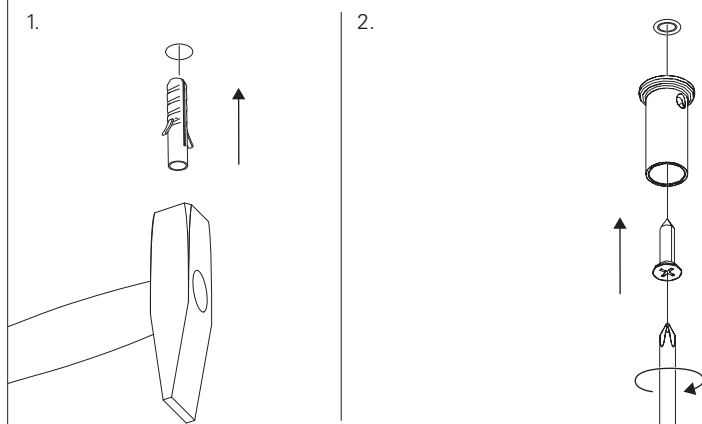
ES SOPORTE DE FIJACIÓN + CABLE SUSPENSIÓN



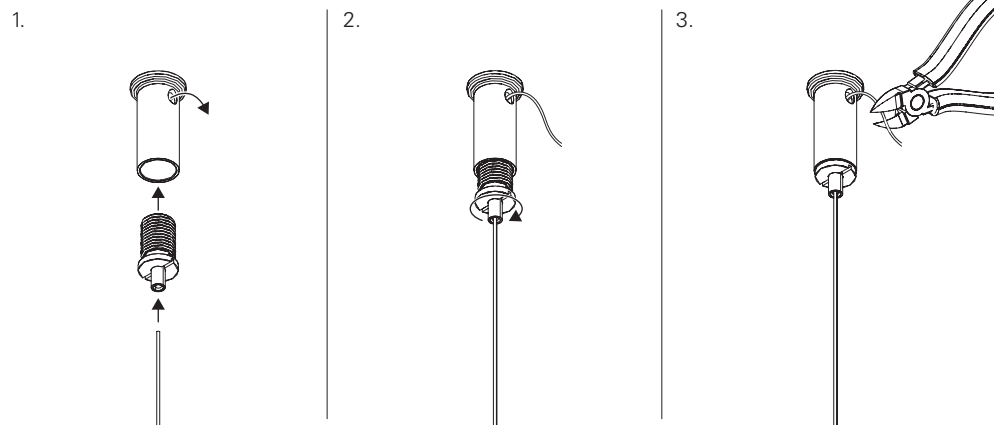
2.1



2.2



2.3



3

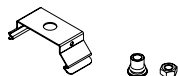
EN FIXING CLAMPS FOR THREADED ROD

FR PINCE DE FIXATION POUR TIGE FILETÉE

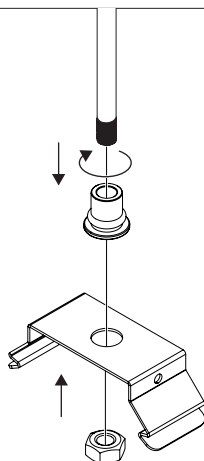
DE BEFESTIGUNG FÜR GEWINDESTANGE

PT SUPORTE DE FIXAÇÃO PARA VARÃO ROSCADO

ES SOPORTE DE FIJACIÓN PARA VARILLA ROSCADA



3.1



4

EN FIXING CLAMPS + PIGTAIL HOOKS

FR PINCE DE FIXATION + TIRE BOUCHON

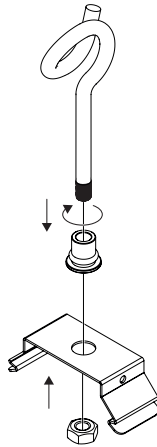
DE BEFESTIGUNGSHALTER + HAKEN "PIGTAIL"

PT SUPORTE DE FIXAÇÃO + GANCHO "PIGTAIL"

ES SOPORTE DE FIJACIÓN + CABLE SUSPENSIÓN



4.1



5

EN FIXING CLAMPS + HOOK FOR WIRE SUSPENSIONS
FR PINCE DE FIXATION + CROCHET POUR SUSPENSION
DE BEFESTIGUNGSHALTER + HÄNGBEFESTIGUNGSHAKEN
PT SUPORTE DE FIXAÇÃO + GANCHO
ES SOPORTE DE FIJACIÓN + GANCHO



5.1

